

PENTRU METODE VARIATE ÎN PREDAREA CURSURILOR ȘI SEMINARIILOR SPECIALE

DE

V. IVAȘEVA

În sistemul de învățămînt al studenților, la facultățile umaniste din Uniunea Sovietică, cursurile și seminariile speciale reprezintă un atelier în care se formează specialistul cu un anumit profil. Tocmai aici, la cursurile și seminariile speciale este înlăturat spiritul școlăresc și se cristalizează viitorul specialist. Aici, studenții își însușesc nu numai cunoștințele necesare specialistului în literatura engleză, în romanistică, germanistică și așa mai departe, ci și deprinderile muncii independente. La cursurile și seminariile speciale studentul trece printr-o școală a științei, își elaborează sub conducerea unui cadru didactic „stilul științific” propriu, independent.

În universitățile noastre se folosește mai cu seamă sistemul predării cursurilor și seminariilor speciale de către cadre didactice diferite. Tematica cursurilor și seminariilor speciale, la același an de studii, de regulă, este deosebită. La alcătuirea normelor didactice pentru anul școlar viitor, șefii de catedră dau toată libertatea membrilor catedrei să-și aleagă temele cursurilor și seminariilor speciale. În cadrul unui an universitar sînt larg folosite cursurile speciale (64 de ore academice) tratînd un singur scriitor (Shakespeare sau Schiller, Heine sau Goethe, Byron sau Dickens, Balzac sau Mérimée) și mai rar o anumită problemă a cursului (poezia franceză a Renașterii, realismul critic din Anglia în sec. al XVIII-lea, nuvela spaniolă din sec. al XVI-lea ș.a.m.d.). În alcătuirea unui anumit curs special, profesorii pleacă, de obicei, de la studiile științifice pe care le au gata (sau în curs de elaborare). De regulă, cursul special reprezintă o expunere amplă a unei teze de disertație în pregătire, a unei cărți ș.a.m.d. Seminariile speciale, organizate la același an de studiu, sînt axate pe un material care de cele mai multe ori nu este legat de tema cursului special.

Nu încapă nici o discuție că atare cursuri speciale pot fi de mare folos studenților. Audiînd, în cursul unui an, prelegerile unui mare specialist care-l introduce în laboratorul cercetărilor sale, în cercul de probleme legate de studiul unui anumit scriitor (sau problemă literară), studentul va avea multe de învățat; va privi cu alți ochi obiectul de studiu, va deprinde (dacă va dori) metoda cercetării științifice, pășind pe urmele specialistului în cercetările științifice.

Dar nu fiecare student care audiază un asemenea curs va asimila cu egală profunzime cele auzite în prelegerile profesorului respectiv. Nu fiecare își va însuși la fel de temeinic și cu același profit materialul cercetărilor detaliate pe care i-l pune la dispoziție conducătorul său. Același student, frecventînd paralel și seminarul, în cadrul căruia, în virtutea situației existente va scrie și lucrarea de an, va fi preocupat, de regulă, de elaborarea unor probleme cu nimic legate de problematica cursului special. Astfel, audiînd, bunăoară, cursul despre Shakespeare, studentul poate studia la seminar pe Dickens sau pe Thackeray, audiînd cursul despre Mérimée, la seminar poate studia poezia Renașterii ș.a.m.d. Pot fi date o sumedenie de alte exemple, asemănătoare acestora.

Un curs detaliat, pe un an de studii, consacrat unui scriitor, se dovedește, în ultimă analiză, că nu folosește nici pe departe în mod judicios orele didactice afectate : dacă ideile, concepția generală a celui ce ține cursul este însușită de către auditoriu, majoritatea detaliilor (pentru comunicarea cărora sînt necesare nu minute, ci ore) nu sînt nici notate și nici reținute în memorie, în ultimă instanță, se uită.

Lucrînd în decurs de mulți ani în institutele de învățămînt superior din Uniunea Sovietică, printre care și în două universități de frunte (cea din Leningrad și cea din Moscova) și pregătînd pînă în prezent numeroase serii de specialiști în domeniul literaturii de peste hotare (îndeosebi în domeniul literaturii engleze), am ajuns, în ultimii ani, la unele concluzii, pe care vreau să le împărtășesc colegilor mei care lucrează în domeniul studiului literaturii de peste hotare și pregătesc cadre de istorici ai literaturii de peste hotare în școlile superioare din România democratică.

Meditînd asupra felului în care trebuie să fie folosite cu maximum de eficacitate orele atît de prețioase rezervate cursurilor și seminariilor speciale, am ajuns la convingerea că este necesară folosirea altor metode de lucru și am încercat să fac experiențe care au și dus de pe acum la rezultatele dorite.

În anul școlar 1957-1958 am luat asupra mea obligația de a ține și cursul și seminarul special, studenților din anul al treilea care studiază limba engleză în cadrul secției de romanistică și germanistică. Tema cursului și a seminarului era aceeași : atît cursul special, cit și seminarul special au fost consacrate istoriei romanului englez din sec. al XIX-lea. În prelegeri a fost expus un material destul de vast (de la Godwin pînă la Hardy, Wilde și Kipling). Seminarul special, la care am participat nouă studenți, a constituit un ajutor nu numai pentru dezvoltarea detaliată a aceluiași material și verificarea însușirii lui, ci și pentru aprofundarea și fixarea cunoștințelor studenților în acest capitol foarte important al cursului (literatura sec. al XIX-lea). Obținînd rezultate pozitive, mi-am continuat experiența : în anul universitar 1958-1959 desfășor o activitate analogă la anul al IV-lea, cu aceiași studenți. Tema cursului special este literatura engleză din sec. al XX-lea, iar a seminarului special, romanul englez după cel de-al doilea război mondial, adică în ultimii 10-12 ani.

Studenții care studiază limba engleză și-au însușit strălucit materialul istorico-literar al sec. al XIX-lea. La sfîrșitul anului universitar prezent nădăjduiesc să obțin rezultate tot atît de bune și în asimilarea materialului de literatură contemporană.

În ce constă, după părerea mea, superioritatea unui atare sistem de organizare a muncii la cursurile și seminariile speciale ?

1) Conducerea aparține unui singur om de știință. Seminarul special (forma cea mai dificilă a activității prevăzute în planul de muncă universitară) este condus de un cadru cu aceeași experiență ca și la cursul special și la același nivel teoretic.

2) Alcătuit nu pe baza principiului monografic, ci al privirilor de ansamblu, aprofundate, cursul special oferă studenților un volum mult mai mare de informații.

3) Seminarul special, care se desfășoară pe baza materialului cursului, permite fixarea și adîncirea cunoștințelor pe care studenții le capătă în timpul audierii cursului.

Cîteva cuvinte cu privire la metodică parcurgerii materialului în condițiile legării seminarului special de cursul special.

Pentru seminar sînt prevăzute de la 64 pînă la 68 de ore pe an. Grupa de seminar este alcătuită, de regulă, din zece studenți. Fiecare participant la seminar este obligat să trateze o temă și să elaboreze, în vederea sfîrșitului de an, o lucrare cu această temă. Avînd în vedere că participanții la seminar audiază în același timp și cursul special care cuprinde același cerc de probleme, conducătorul de seminar se poate limita la una sau două lecții introductive în care orientează pe studenți în problematică și le oferă o privire de ansamblu bibliografică și istoriografică. Fiecare temă în parte este analizată la seminar nu o dată, la sfîrșitul anului, ci pe capitole sau părți, de două-trei ori pe an și „se susține” apoi, asemenea unei lucrări de diplomă, la sfîrșitul anului. Folosindu-se o atare metodă în elaborarea lucrărilor de an, studenții capătă o frumoașă pregătire; au de profitat de pe urma analizei capitolelor lucrării de către participanții la seminar nu numai autorul lucrării (al capitolelor) ci și întregul colectiv al seminarului. Analiza finală a lucrării de an (cunoscută în prealabil de către toți participanții la seminar) se desfășoară după procedeul următor: o introducere (scurtă) a autorului lucrării în care sînt expuse tezele principale ale acesteia, cuvîntul „coreferentului” numit din rîndul studenților seminarului, de către conducător, analiza întregii lucrări și concluzia conducătorului.

Acest plan de muncă permite folosirea orelor afectate lucrării de seminar în modul cel mai eficient. Dacă plecăm de la cifra medie de 10 participanți la seminar, repartiția orelor este următoarea: 1) patru ore pentru lecțiile introductive, 2) cîte trei ore pentru analiza fiecărei lucrări de an, deci 30 de ore, 3) cîte o oră pentru „susținerea” fiecărei lucrări, adică 10 ore. Cele 20 de ore rămase la dispoziția conducătorului sînt utilizate pentru analiza colectivă (pregătită din timp de grupă) de texte luate din opere literare amintite în cursul special.

Astfel, în anul universitar trecut, studenții care mi-au audiat cursul, cuprinzînd proza engleză în sec. al XIX-lea, au elaborat și analizat următoarele lucrări de an:

1) Începuturile romanului social englez din sec. al XIX-lea *Caleb Williams* de Godwin.

2) Realismul lui J. Osten și deosebirea lui de realismul critic.

3) Evoluția creației lui Thackeray de la nuvelele satirice din deceniul al 3-lea pînă la *Bilciul deșertăciunilor*.

4) Vederile estetice ale lui Dickens (pe baza materialului oferit de întreaga galerie a personajelor sale) și realizarea lor în practica creației artistului.

5) Lupta lui Brontë pentru realismul critic (pe baza materialului din corespondența cu criticul pozitivist Henri Lewis).

6) Concepțiile estetice ale lui J. Eliot, conducătorul școlii naturalismului englez.

7) Ultimele lucrări ale cercetătorilor literari englezi despre Ch. Dickens.

8) Criticii marxiști englezi despre realismul critic din sec. al XIX-lea.

În orele rămase libere au fost analizate următoarele opere ale autorilor studiați la cursul special :

1. *Clubul Pickwick, Oliver Twist și Casa rece* ale lui Dickens.

2. *Briliantul lui Hoggarth, Cartea snobilor* ale lui Thackeray.

3. *Charlie* de Brontë

4. *Mary Barton* de Gaskell.

5. *Moara de pe Floss* de J. Eliot.

6. *Întoarcerea în patrie și Tess din neamul d'Ubarville* ale lui Hardy.

În anul universitar prezent, după cum am menționat, studiul literaturii engleze din sec. al XX-lea se desfășoară după același principiu metodic. Parcurgînd materialul după un atare sistem, studenții nu numai că își însușesc temeinic capitolele studiate la curs, dar acumulează și experiență în munca independentă asupra textelor literare, priceperea de a se orienta în cercetările literare ale autorilor diverselor orientări, se formează ca viitori specialiști. Socotim că, fără a renunța la formele de activitate folosite pînă acum la cursurile și seminariile speciale, se cade a fi extinse rezultatele experiențelor considerate reușite.

Facultatea de filologie din Moscova

РАЗНООБРАЗНЫЕ МЕТОДЫ ЧТЕНИЯ ЛЕКЦИЙ ПО СПЕЦИАЛЬНОСТИ И ПРОВЕДЕНИЯ СПЕЦСЕМИНАРОВ

Краткое содержание

Автор защищает в настоящей работе разнообразные методы чтения лекций по специальности и проведения спецсеминаров, исходя из собственной педагогической практики. Так как цель этих спецсеминаров и лекций по специальности и заключается в создании „научного стиля“ на основе деятельности студента, автор упорно старается привлечь наше внимание на необходимость обсуждения общих вопросов и в лекционных курсах и на спецсеминарах. Хотя автор опирается в своей работе на материалы зарубежной литературы и больше всего на английскую литературу, тем не менее эта работа имеет много ценного и для других лекций по специальности и спецсеминаров.

Главные предложения автора следующие :

1. Осуществить чтение лекций по специальности и проведение спецсеминара одним и тем же опытным преподавателем.

2. Предпочесть обзорные лекции по определенным проблемам монографическим.

3. Спецсеминар имеет целью углубить знания, полученные от чтения лекций.

MÉTHODES VARIÉES DANS L'ENSEIGNEMENT DES COURS
ET DES SÉMINAIRES SPÉCIAUX

Résumé

L'auteur propose dans l'étude présente des méthodes variées dans l'enseignement des cours et des séminaires spéciaux à la suite de sa propre expérience didactique.

Le but final de ces séminaires et cours spéciaux, c'est l'élaboration d'un „style scientifique“, en tenant compte de l'activité de l'étudiant. Pour cette raison l'auteur attire l'attention sur la nécessité de lier organiquement l'activité du séminaire à celle du cours spécial, puisque les deux formes d'enseignement se rapportent aux mêmes problèmes.

Quoique le matériel utilisé par l'auteur appartienne à la littérature étrangère, notamment à la littérature anglaise, il offre des suggestions valables pour tous les cours et tous les séminaires spéciaux.

Les propositions principales de l'auteur sont :

- 1) Le cours spécial et le séminaire doivent être dirigés par le même cadre didactique ayant déjà de l'expérience dans cette direction.
 - 2) Il faut préférer des vues d'ensemble approfondies sur un groupe de problèmes aux exposés monographiques.
 - 3) Le séminaire spécial doit également approfondir les connaissances acquises au cours spécial.
-